



## RETURN BIDS TO:

## RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -  
TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

## SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### Comments - Commentaires

### Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

### Issuing Office - Bureau de distribution

Electronics, Simulators and Defence Systems Div.  
/Division des systèmes électroniques et des systèmes de  
simulation et de défense  
11 Laurier St. / 11, rue Laurier  
8C2, Place du Portage  
Gatineau  
Québec  
K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> Radar Equipment replacement at CCG	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> F7048-160039/B	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 005
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> F7048-160039	<b>Date</b> 2018-02-20
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$QF-117-26550	
<b>File No. - N° de dossier</b> 117qf.F7048-160039	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2018-03-12</b>	<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Eastern Standard Time EST
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> Specified Herein - Précisé dans les présentes <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input checked="" type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Deck, Cindy	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> 117qf
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (819) 420-4557 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Solicitation No. - N° de l'invitation  
F7048-160039 /B  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
F7048-160039

Amd. No. - N° de la modif.  
005  
File No. - N° du dossier  
117qf. F7048-160039

Buyer ID - Id de l'acheteur  
117qf  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

---

**Solicitation Amendment # 005 is raised to 1) correct an error in the English version of the Request for Proposal, and 2) to respond to the following questions from industry:**

**1) At Schedule A, (English version only)**

**DELETE:**

"Customs duties are excluded and Goods and Services Tax or Harmonized Sales Tax is extra, if applicable. Should a discrepancy exist between the unit and extended unit prices, the unit pricing will govern."

**INSERT:**

"Customs duties are **included** and Goods and Services Tax or Harmonized Sales Tax is extra, if applicable. Should a discrepancy exist between the unit and extended unit prices, the unit pricing will govern."

**2)**

**Question # 20:**

Considered the unavailability of the sites drawings nor the possibility of preliminary surveys prior the contract award:

- a) Please confirm that the Transceivers and Trackers will be installed in shelter/building, including air-conditioning, UPS and power system, not part of the Contractor's scope of work.
- b) Please specify the estimated length of the waveguide route from the Antenna and relevant Transceivers for each site.

**Answer # 20:**

- a) That is correct.
- b) The waveguide length can be estimated as antenna height above ground AGL + 15meters. See Annex C Radar Systems TSOR 3.8.1 (Table 3-4) for the AGL of each site.

**Question # 21:**

In compliance with Schedule A Pricing Table 1 Item 4, a redundant Transceiver for each proposed model shall be priced for the CCG Test Laboratory. Please clarify how many antennas shall be priced for the CCG Test Laboratory and CCG College: just one Antenna or the entire set of each proposed Antenna type?

**Answer # 21:**

See Annex B SOW Appendix B (Deliverables list), under "Equipment" > "Antenna System", CCG Test Lab requires 1 antenna unit and CCG College requires 1 antenna unit.

**Question # 22:**

It is understood that the radar equipment physical installation works will be carried out by CCG. However SoW Annex – B section 4.6.4.1 states : "Forty (40) days or more prior to the IIT, the Radar Equipment must be delivered and installed by the Contractor in the CCG Test Laboratory."

a) Please confirm that installation works at the CCG Test Lab are in Contractor's Scope of Work and must be priced in bid phase.

b) Please confirm that installation works at the CCG College will be carried out by CCG.

**Answer # 22:**

a) That is correct. (Annex B SOW 4.6.4)

b) That is correct. (Annex B SOW 4.6.5)

**Question # 23:**

SoW – Annex B states days estimation for different support service, e.g. 140 days for the Installation Support Service.

Please clarify if the mobilization of personnel must be considered included in the estimations or if they must be separately quoted.

**Answer # 23:**

Yes, see Annex B SOW Schedule A Pricing, under Table 3 Item 44 and Table 4 Item 44:

"Installation Service Support, SOW paragraph 4.6.3, per diem over the 140 days included in the firm price"

"Firm per diem labor rate are fully burdened, inclusive of all direct labour, General & Administrative expense, overheads and profit"

**Question # 24:**

SoW – Annex B section 5.1.3.1 Optional Support Services states:

- *"The Contractor shall provide an option for an additional 140 days of field service support as detailed in section 4.6.9. The Contractor shall provide a quote for 200 additional days as representative of the price for additional days for field service support."* and

RFQ Schedule A point 46 pdf-page 29 states (evaluation purpose):

- *“Field Support Services, SOW paragraph 4.6.9, as defined in Annex B Statement of Work and its Appendices, Annex C Solid-State Radar Systems TSOR, Annex D Radar Extractor / Tracker TSOR and Annex E ITSG 33 Requirements.” – “Quantity: 100”*

Please clarify if the offered price for the optional additional days shall be 200, 140 or 100.

**Answer # 24:**

Optional Support Services: 140 days + 200 additional days. For evaluation purpose, 100 days was defined in Schedule A Pricing, under Table 3 Item 46 and Table 4 Item 46.

**Question # 25:**

The Delivery Term is DDP, but according to Schedule A (*English version only*), Customs Duties are excluded from the price. Please clarify if Custom Duties shall be included in the price or not.

**Answer # 25:**

Customs duties are included in the price. This error shall be corrected with an amendment to the English version of the Request for Proposal.

**Question # 26:**

In regards to SACC 4001 (2015-04-01) Please confirm the following:

- a) In regards to Section 7, that Hardware Documentation will be delivered in English only, while Canada shall retain the right to translate it or have it translated for its own use.
- b) In regards to Section 25, Hardware Maintenance Service, that Items 1.a, 4, 5, 6, 7 and 8, are not applicable and can be removed?

**Answer # 26:**

a) (Annex B Appendix C, C.1.Language) All technical publications pertaining to the asset, its equipment and systems must be provided in English and in French, the official languages of Canada. Where the original documentation is only available in one of the official language, the Contractor shall make arrangements for the translation of the documents.

b) No, we confirm that 4001, Section 25, Hardware Maintenance Service, Items 1.a, 4, 5, 6, 7 and 8, are applicable to this contract.

**Question # 27:**

With reference to 4004 (2008-05-12) Maintenance and Support Services for Licensed Software; please confirm that Section 5, Support Service & Section 6, Support Charges and On-site Services, are not applicable to this Contract, and can be removed?

**Answer # 27:**

No, we confirm that 4004 (2008-05-12) Maintenance and Support Services for Licensed Software; Section 5, Support Service & Section 6, Support Charges and On-site Services, are applicable to this Contract.

**Question # 28:**

Concerning Appendix of the Referenced solicitation, we were wondering about a point of procedure.

We intend to incorporate PM documentation (Annex B of SoW):

- PM-01: Project Management Plan
- PM-03: Risk Management Plan
- CM-01: Configuration Management Plan

As part of the overall PMP but not as separate documents. Will this be acceptable?

**Answer # 28:**

Yes, it is acceptable that documents PM-03 and CM-01 are incorporated into PM-01 *Project Management Plan*.

**All other terms and conditions remain unchanged.**